



XIV. Legislaturperiode

XIV legislatura

## TAGESORDNUNG DER SITZUNGSFOLGE

## ORDINE DEL GIORNO DELLA TORNATA DI SEDUTE

vom September 2013

del mese di settembre 2013

### I Institutionelle Punkte

1. Aktuelle Fragestunde;
2. Beschlussvorschlag: Änderungen der Geschäftsordnung des Südtiroler Landtages;
3. Beschlussvorschlag: Genehmigung der „Verordnung betreffend die Offenlegung der Vermögenslage und der bestrittenen Wahlkampfausgaben von Inhabern und Inhaberinnen eines Wahlmandates oder Regierungsamtes“;
4. Beschlussvorschlag: Berichtigung des Haushaltsvoranschlages des Südtiroler Landtages für das Finanzjahr 2013;
5. Kenntnisnahme des Abschlussberichtes der mit Dekret des Landtagspräsidenten Nr. 106/12 vom 18. Oktober 2012 eingesetzten Untersuchungskommission sowie der vorgelegten Minderheitenberichte;
6. Beschlussvorschlag: Stellungnahme im Sinne von Artikel 132 Absatz 2 der Verfassung und von Artikel 103 Absatz 3 des Sonderstatutes für Trentino-Südtirol über die Abtrennung der Gemeinde Taibon Agordino (Belluno) von der Region Venetien und deren Angliederung an die

### I Punti istituzionali

1. Interrogazioni su temi di attualità;
2. proposta di deliberazione: Modifiche al regolamento interno del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano;
3. proposta di deliberazione: Approvazione del „Regolamento concernente la pubblicità della situazione patrimoniale e delle spese elettorali sostenute di titolari di cariche elettorali o di governo“;
4. proposta di deliberazione: Assestamento del bilancio di previsione del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano per l'anno finanziario 2013;
5. Presa d'atto della relazione finale della commissione d'inchiesta, istituita con decreto del presidente del Consiglio provinciale n. 106/12 del 18 ottobre 2012, nonché delle relazioni di minoranza presentate;
6. proposta di deliberazione: Parere ai sensi dell'articolo 132, comma 2, della Costituzione e dell'articolo 103, comma 3, dello Statuto speciale per il Trentino-Alto Adige sul distacco del comune di Taibon Agordino (Belluno) e sulla sua aggregazione alla Regione Trentino-Alto

Region Trentino-Südtirol;

7. Beschlussvorschlag: Gutachten im Sinne von Artikel 103 Absatz 3 des Sonderstatutes für Trentino-Südtirol über den Verfassungsgesetzesentwurf Nr. 31, eingebracht von den Senatoren Zeller und Berger (Akt des Senates), „Änderungen am Sonderstatut der Region Trentino-Südtirol zum Schutz der ladinischen Sprachminderheit in Südtirol“;
8. Beschlussvorschlag: Gutachten im Sinne von Artikel 103 Absatz 3 des Sonderstatutes für Trentino-Südtirol über den Verfassungsgesetzesentwurf Nr. 32, eingebracht von den Senatoren Zeller und Berger (Akt des Senates), „Änderungen am Sonderstatut der Region Trentino-Südtirol zur Gewährung einer Vollautonomie für die autonomen Provinzen Trient und Bozen“;
9. Beschlussvorschlag: Gutachten im Sinne von Artikel 103 Absatz 3 des Sonderstatutes für Trentino-Südtirol über den Verfassungsgesetzesentwurf Nr. 42, eingebracht von den Senatoren Zeller und Berger (Akt des Senates), „Änderungen an den Statuten der Regionen mit Sonderautonomie, die das Verfahren zur Abänderung der Statuten betreffen“;
10. Beschlussvorschlag: Gutachten im Sinne von Artikel 103 Absatz 3 des Sonderstatutes für Trentino-Südtirol über den Verfassungsgesetzesentwurf Nr. 363, eingebracht von den Senatoren Palermo, Zeller, Berger, Laniece, Fravezzi, Panizza und Nencini (Akt des Senates), „Änderungen an den Statuten der Regionen mit Sonderautonomie, die das Verfahren zur Abänderung der Statuten betreffen“;
11. Landesgesetzentwurf Nr. 149/12: „Arbeitsförderung - Maßnahmen für das Recht auf Arbeit“ (vorgelegt vom Abg. Minniti) in Anwendung von Art. 43 Absatz 3 der Geschäftsordnung (Berichterstatlerin: Dr. Veronika Stirner Brantsch, Vorsitzende des IV. Gesetzgebungsausschusses);
12. Landesgesetzentwurf Nr. 163/13: „Einführung des Sozialdarlehens zur Eigenheimfinanzierung“ (vorgelegt vom Abg. Minniti) in Anwendung von

Adige;

7. proposta di deliberazione: Parere ai sensi dell'articolo 103, comma 3, dello Statuto speciale per il Trentino-Alto Adige/Südtirol sul disegno di legge costituzionale n. 31, d'iniziativa dei senatori Zeller e Berger (atto del Senato), recante “Modifiche allo statuto speciale per il Trentino-Alto Adige in materia di tutela della minoranza linguistica ladina della provincia di Bolzano”;
8. proposta di deliberazione: Parere ai sensi dell'articolo 103, comma 3, dello Statuto speciale per il Trentino-Alto Adige/Südtirol sul disegno di legge costituzionale n. 32, d'iniziativa dei senatori Zeller e Berger (atto del Senato), recante “Modifiche allo statuto speciale per il Trentino-Alto Adige/Südtirol per l'attribuzione dell'autonomia integrale alle province autonome di Trento e di Bolzano”;
9. proposta di deliberazione: Parere ai sensi dell'articolo 103, comma 3, dello Statuto speciale per il Trentino-Alto Adige/Südtirol sul disegno di legge costituzionale n. 42, d'iniziativa dei senatori Zeller e Berger (atto del Senato), recante “Modifiche agli statuti delle regioni ad autonomia speciale, concernenti la procedura per la modificazione degli statuti medesimi”;
10. proposta di deliberazione: Parere ai sensi dell'articolo 103, comma 3, dello Statuto speciale per il Trentino-Alto Adige/Südtirol sul disegno di legge costituzionale n. 363, d'iniziativa dei senatori Palermo, Zeller, Berger, Laniece, Fravezzi, Panizza e Nencini (atto del Senato), recante “Modifiche agli statuti delle regioni ad autonomia speciale concernenti la procedura per la modificazione degli statuti medesimi”;
11. disegno di legge provinciale n. 149/12: “Promozione del lavoro - Interventi per il diritto alla occupazione” (presentato dal cons. Minniti) in applicazione dell'art. 43, comma 3, del regolamento interno (relatrice: dott.ssa Veronika Stirner Brantsch, presidente della IVa commissione legislativa);
12. disegno di legge provinciale n. 163/13: “Istituzione del Mutuo Sociale per l'acquisto di una casa” (presentato dal cons. Minniti) in applica-

Art. 43 Absatz 3 der Geschäftsordnung (Berichterstatterin: Dr. Veronika Stirner Brantsch, Vorsitzende des IV. Gesetzgebungsausschusses);

zione dell'art. 43, comma 3, del regolamento interno (relatrice: dott.ssa Veronika Stirner Brantsch, presidente della IVa commissione legislativa);

## II In der der Opposition vorbehaltenen Zeit zu behandelnde Punkte

13. Beschlussantrag Nr. 403/11: Aktive Senioren (eingebracht vom Abg. Minniti am 6.12.2011);
14. Beschlussantrag Nr. 459/12: Abschaffung der regionalen Zusatzsteuer IRPEF (eingebracht von den Abg.en Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 28.2.2012);
15. Beschlussantrag Nr. 577/12: Rahmenabkommen zur Einbeziehung der Gemeinden im Kampf gegen die Steuerhinterziehung (eingebracht von den Abg.en Dello Sbarba und Heiss am 19.12.2012);
16. Beschlussantrag Nr. 586/13: Direkte finanzielle Unterstützung der Familien - Direktzahlungen an die Familien mindestens gleich hoch wie die Kosten für einen Kindertagesstättenplatz (eingebracht vom Abg. Pöder am 4.2.2013);
17. Beschlussantrag Nr. 665/13: Ausbezahlung des Mietbeitrages durch die Bezirksgemeinschaften: Überprüfung und Anpassung der Kriterien (eingebracht von den Abg.en Leitner, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 27.6.2013);
18. Beschlussantrag Nr. 669/13: Krankenhaus Innichen: Abteilung für Gynäkologie und Geburtshilfe muß erhalten bleiben (eingebracht vom Abg. Egger am 5.8.2013);
19. Beschlussantrag Nr. 671/13: Pascoli/Longon (eingebracht vom Abg. Urzi am 13.8.2013);
20. Beschlussantrag Nr. 673/13: Sozialhilfe: Kriterien sind zu überarbeiten (eingebracht von der Abg. Artioli am 26.8.2013);
21. Beschlussantrag Nr. 674/13: Schutzhütten (eingebracht von den Abg.en Knoll und Klotz am 30.8.2013);
22. Beschlussantrag Nr. 254/10: Experimentelle Behandlung der Multiplen Sklerose (eingebracht vom Abg. Minniti am 11.10.2010) (Fortsetzung);

## II Punti da trattare nel tempo riservato all'opposizione

13. mozione n. 403/11: Anzianità attiva (presentata dal cons. Minniti il 6.12.2011);
14. mozione n. 459/12: Abolizione dell'addizionale regionale IRPEF (presentata dai cons. Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 28.2.2012);
15. mozione n. 577/12: Accordo quadro per la partecipazione dei comuni alla lotta contro l'evasione fiscale (presentato dai cons. Dello Sbarba und Heiss il 19.12.2012);
16. mozione n. 586/13: Sostegno finanziario diretto per le famiglie – pagamenti diretti alle famiglie per un ammontare almeno corrispondente ai costi di un posto in una microstruttura per l'infanzia (presentata dal cons. Pöder il 4.2.2013);
17. mozione n. 665/13: I criteri per la concessione del contributo al canone di locazione da parte delle comunità comprensoriali vanno rivisti e adeguati (presentata dai cons. Leitner, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 27.6.2013);
18. mozione n. 669/13: Krankenhaus Innichen: Abteilung für Gynäkologie und Geburtshilfe muß erhalten bleiben (presentata dal cons. Egger il 5.8.2013);
19. mozione n. 671/13: Pascoli/Longon (presentata dal cons. Urzi il 13.8.2013);
20. mozione n. 673/13: Aiuti sociali, criteri da rivedere (presentata dalla cons. Artioli il 26.8.2013);
21. mozione n. 674/13: Rifugi alpini (presentata dai cons. Knoll e Klotz il 30.8.2013);
22. mozione n. 254/10: Sperimentazione contro la sclerosi multipla (presentata dal cons. Minniti l'11.10.2010) (continuazione);

23. Beschlussantrag Nr. 323/11: Bekämpfung der Schwarzvermietung (eingebracht vom Abg. Minniti am 16.5.2011) (Fortsetzung);
24. Begehrensantrag Nr. 24/11: Ableistung des Zivildienstes durch junge Menschen mit Migrationshintergrund, die ständig in Italien leben (eingebracht von den Abg.en Dello Sbarba und Heiss am 27.9.2011) (Fortsetzung);
25. Beschlussantrag Nr. 419/11: Erneuerung der Garibaldistraße in Bozen (eingebracht von der Abg. Artioli am 16.12.2011) (Fortsetzung);
26. Landesgesetzentwurf Nr. 36/09: „Prävention und Unterbindung von Mobbing“ (vorgelegt vom Abg. Minniti) (Fortsetzung);
27. Beschlussantrag Nr. 352/11: Ortsnamenfrage (eingebracht von den Abg.en Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 12.7.2011) (Fortsetzung);
28. Beschlussantrag Nr. 572/12: Begrenzung der Bezüge für Generaldirektoren von Betrieben mit Landesbeteiligung (eingebracht von der Abg. Artioli am 18.12.2012) (Fortsetzung);
29. Beschlussantrag Nr. 190/10: Hausärzte (eingebracht von den Abg.en Urzi und Vezzali am 12.01.2010);
30. Beschlussantrag Nr. 224/10: Strafandrohung bei Missachtung der Zweisprachigkeitsbestimmungen (eingebracht vom Abg. Minniti am 16.6.2010);
31. Beschlussantrag Nr. 240/10: Kinder- und Jugendneuropsychiatrie in Bozen (eingebracht vom Abg. Minniti am 13.8.2010);
32. Landesgesetzentwurf Nr. 72/10: „Änderungen am Landesgesetz vom 21. Dezember 1987, Nr. 33“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
33. Beschlussantrag Nr. 259/10: Neue Zugverbindungen zwischen Bozen und Meran (eingebracht vom Abg. Minniti am 29.10.2010);
34. Beschlussantrag Nr. 279/11: Maßnahmen für Sinich (eingebracht vom Abg. Minniti am
23. mozione n. 323/11: Lotta affitti in nero (presentata dal cons. Minniti il 16.5.2011) (continuazione);
24. voto n. 24/11: Partecipazione dei giovani migranti stabilmente residenti al servizio civile nazionale (presentato dai cons. Dello Sbarba e Heiss il 27.9.2011) (continuazione);
25. mozione n. 419/11: Degrado raggiunto in via Garibaldi a Bolzano - riqualificazione (presentata dalla cons. Artioli il 16.12.2011) (continuazione);
26. disegno di legge provinciale n. 36/09: „Interventi di prevenzione e riduzione del fenomeno del mobbing“ (presentato dal cons. Minniti) (continuazione);
27. mozione n. 352/11: Toponomastica (presentata dai cons. Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 12.7.2011) (continuazione);
28. mozione n. 572/12: Tetto massimo emolumenti ai direttori generali delle aziende partecipate (presentata dalla cons. Artioli il 18.12.2012) (continuazione);
29. mozione n. 190/10: Medici di base (presentata dai cons. Urzi e Vezzali il 12.01.2010);
30. mozione n. 224/10: Sanzioni per la violazione delle norme sul bilinguismo (presentata dal cons. Minniti il 16.6.2010);
31. mozione n. 240/10: Neuropsichiatria infantile a Bolzano (presentata dal cons. Minniti il 13.8.2010);
32. disegno di legge provinciale n. 72/10: “Modifiche alla legge provinciale 21 dicembre 1987, n. 33” (presentato dal cons. Minniti);
33. mozione n. 259/10: Nuovi treni di collegamento Bolzano-Merano (presentata dal cons. Minniti il 29.10.2010);
34. mozione n. 279/11: Interventi per Borgo Vittoria-Sinich (presentata dal cons. Minniti il

- 10.1.2011);
- 10.1.2011);
35. Beschlussantrag Nr. 289/11: Zweckbestimmung der ehemaligen Immobilien des italienischen Heeres in Meran (eingebracht vom Abg. Minniti am 21.1.2011);
35. mozione n. 289/11: Destinazione edifici ex-EI a Merano (presentata dal cons. Minniti il 21.1.2011);
36. Beschlussantrag Nr. 293/11: Berechnung des Äquivalenzeinkommens von WOBI-Mietern (eingebracht vom Abg. Minniti am 1.2.2011);
36. mozione n. 293/11: ISEE applicato agli inquilini IPES (presentata dal cons. Minniti l'1.2.2011);
37. Beschlussantrag Nr. 312/11: Gedenkfeier für die Opfer des Blutbades vom 30. April in Meran (eingebracht vom Abg. Minniti am 26.4.2011);
37. mozione n. 312/11: Ricordare la strage del 30 aprile 1945 a Merano (presentata dal cons. Minniti il 26.4.2011);
38. Beschlussantrag Nr. 313/11: Errichtung eines Friedhofs in Sinich (eingebracht vom Abg. Minniti am 26.4.2011);
38. mozione n. 313/11: Realizzazione di un camposanto a Sinigo (presentata dal cons. Minniti il 26.4.2011);
39. Beschlussantrag Nr. 351/11: Anpassung der KFZ-Steuer (eingebracht vom Abg. Minniti am 11.7.2011);
39. mozione n. 351/11: Adeguamento delle tasse automobilistiche (presentata dal cons. Minniti l'11.7.2011);
40. Beschlussantrag Nr. 359/11: Vandalenakte in Sinich in den Mehrparteienhäusern in der Damiano-Chiesa-Straße (eingebracht vom Abg. Minniti am 3.8.2011);
40. mozione n. 359/11: Episodi vandalici verificatisi a Sinigo ai danni dei condomini di via Damiano Chiesa (presentata dal cons. Minniti il 3.8.2011);
41. Beschlussantrag Nr. 374/11: Spender für biologisch vollständig abbaubare Reinigungs- und Waschmittel aus Südtiroler oder regionaler Herstellung in den Filialen von SPIAG usw. (eingebracht vom Abg. Minniti am 20.9.2011);
41. mozione n. 374/11: Dispenser con dosatore di detergenti/detersivi completamente biodegradabili di produzione locale e/o regionale presso punti vendita SPIAG, etc. (presentata dal cons. Minniti il 20.9.2011);
42. Beschlussantrag Nr. 405/11: Wohnungen für den Mittelstand in Meran (eingebracht vom Abg. Minniti am 12.12.2011);
42. mozione n. 405/11: Alloggi per il ceto medio a Merano (presentata dal cons. Minniti il 12.12.2011);
43. Beschlussantrag Nr. 418/11: Unerhört: Die SASA- und SAD-Autobusse entsprechen nicht den Luftreinhaltsbestimmungen! (eingebracht vom Abg. Seppi am 16.12.2011);
43. mozione n. 418/11: Inaccettabile che gli autobus della SASA e della SAD non risultino perfettamente in regola con le norme anti inquinamento (presentata dal cons. Seppi il 16.12.2011);
44. Beschlussantrag Nr. 427/11: Studie über die Kostenwahrheit der Zuwanderung und deren Auswirkungen auf das Sozialsystem - Mehr Kompetenzen notwendig! (eingebracht von den Abg.en Mair, Egger, Leitner, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 19.12.2011);
44. mozione n. 427/11: Studio sui costi reali collegati all'immigrazione e sugli effetti di questa sul sistema sociale. Sono necessarie maggiori competenze? (presentata dai cons. Mair, Egger, Leitner, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 19.12.2011);
45. Beschlussantrag Nr. 430/11: Errichtung eines Rotationsfonds für den privaten Wohnbau als
45. mozione n. 430/11: Istituzione di fondo di rotazione per l'edilizia abitativa privata, come

Förderungsinstrument eines Bausparvertrages (eingebracht von den Abg.en Tinkhauser, Egger, Leitner, Mair und Stocker Sigmar am 19.12.2011);

strumento per promuovere un contratto di risparmio edilizio (presentato dai cons. Tinkhauser, Egger, Leitner, Mair e Stocker Sigmar il 19.12.2011);

46. Beschlussantrag Nr. 432/11: Treibstoffpreise - Reduzierung für das ganze Land (eingebracht von den Abg.en Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 19.12.2011);

46. mozione n. 432/11: Riduzione del prezzo dei carburanti in tutto il territorio provinciale (presentato dai cons. Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 19.12.2011);

47. Beschlussantrag Nr. 439/12: Delegierung von Zuständigkeiten an die Gemeinden (eingebracht vom Abg. Minniti am 17.1.2012);

47. mozione n. 439/12: Delega ai Comuni (presentata dal cons. Minniti il 17.1.2012);

48. Beschlussantrag Nr. 446/12: Einrichtung einer Abteilung für Kieferorthopädie im Meraner Krankenhaus (eingebracht vom Abg. Minniti am 26.1.2012);

48. mozione n. 446/12: Attivazione di un servizio ortodonzia presso l'ospedale di Merano (presentata dal cons. Minniti il 26.1.2012);

49. Beschlussantrag Nr. 452/12: Aufhebung des Beschlusses der Landesregierung über die Fünftagewoche an den Schulen (eingebracht vom Abg. Minniti am 20.2.2012);

49. mozione n. 452/12: Sospensione della delibera della Giunta provinciale sulla cosiddetta „settimana corta“ scolastica (presentata dal cons. Minniti il 20.2.2012);

### III In der der Mehrheit vorbehaltenen Zeit zu behandelnde Punkte

### III Punti da trattare nel tempo riservato alla maggioranza

50. Landesgesetzentwurf Nr. 171/13: „Genehmigung der allgemeinen Rechnungslegung des Landes für das Haushaltsjahr 2012 und andere Bestimmungen“ (vorgelegt von der Landesregierung auf Vorschlag des Landesrates Bizzo);

50. disegno di legge provinciale n. 171/13: „Approvazione del rendiconto generale della Provincia per l'esercizio finanziario 2012 e altre disposizioni“ (presentato dalla Giunta provinciale su proposta dell'assessore Bizzo);

51. Landesgesetzentwurf Nr. 174/13: „Änderung des Landesgesetzes vom 17. Dezember 1998, Nr. 13, ‚Wohnbauförderungsgesetz‘“ (vorgelegt von der Landesregierung auf Vorschlag des Landesrates Tommasini);

51. disegno di legge provinciale n. 174/13: „Modifiche della legge provinciale 17 dicembre 1998, n. 13, ‚Ordinamento dell'edilizia abitativa agevolata‘“ (presentato dalla Giunta provinciale su proposta dell'assessore Tommasini);

52. Landesgesetzentwurf Nr. 173/13: „Änderung des Landesgesetzes vom 20. Dezember 2012, Nr. 22 und des Landesgesetzes vom 8. März 2013, Nr. 3“ (vorgelegt von der Landesregierung auf Vorschlag des Landesrates Bizzo);

52. Disegno di legge provinciale n. 173/13: „Modifica della legge provinciale 20 dicembre 2012, n. 22 e della legge provinciale 8 marzo 2013, n. 3“ (presentato dalla Giunta provinciale su proposta dell'assessore Bizzo);

53. Landesgesetzentwurf Nr. 145/12: „Änderungen des Landesgesetzes vom 7. Juli 2010, Nr. 9, ‚Bestimmungen im Bereich der Energieeinsparung und der erneuerbaren Energiequellen‘“ (vorgelegt von der Landesregierung auf Vorschlag des Landeshauptmannes Durnwalder);

53. disegno di legge provinciale n. 145/12: Modifiche della legge provinciale 7 luglio 2010, n. 9, recante ‚Disposizioni in materia di risparmio energetico e energia rinnovabile‘“ (presentato dalla Giunta provinciale su proposta del presidente della Provincia Durnwalder);

54. Landesgesetzentwurf Nr. 165/13: „Änderung

54. disegno di legge provinciale n. 165/13: „Mo-

des Landesgesetzes vom 20. Juli 2006, Nr. 7, ‚Bestimmungen in Zusammenhang mit dem Nachtragshaushalt des Landes Südtirol für das Finanzjahr 2006 und für den Dreijahreszeitraum 2006-2008“ (vorgelegt von den Abgeordneten Schuler und Noggler);

difica della legge provinciale 20 luglio 2006, n. 7, ‘Disposizioni in connessione con l’assestamento del bilancio di previsione della Provincia autonoma di Bolzano per l’anno finanziario 2006 e per il triennio 2006-2008” (presentato dai consiglieri Schuler e Noggler);

55. **Landesgesetzentwurf Nr. 176/13:** “Änderungen des Landesgesetzes vom 13. Mai 1992, Nr. 13, ‚Bestimmungen über öffentliche Veranstaltungen’ und Bestimmungen im Bereich der Nichterteilbarkeit und Unvereinbarkeit von Ämtern und Aufträgen“ (vorgelegt von der Landesregierung auf Vorschlag des Landeshauptmannes Durnwalder);

55. **disegno di legge provinciale n. 176/13:** “Modifiche della legge provinciale 13 maggio 1992, n. 13, ‘Norme in materia di pubblico spettacolo’ e disposizioni in materia di inconferibilità e incompatibilità di incarichi” (presentato dalla Giunta provinciale su proposta del presidente della Provincia Durnwalder);

56. **Landesgesetzentwurf Nr. 177/13:** „Vergabe der öffentlichen Dienstleistungen der Erdgasverteilung in der Autonomen Provinz Bozen“ (vorgelegt von der Landesregierung auf Vorschlag des Landesrates Mussner).

56. **disegno di legge provinciale n. 177/13:** “Affidamento del servizio pubblico di distribuzione del gas naturale nella Provincia autonoma di Bolzano” (presentato dalla Giunta provinciale su proposta dell’assessore Mussner).

#### **IV Weitere Punkte, die in der gegebenenfalls verbleibenden, der Opposition bzw. Mehrheit vorbehaltenen Zeit zur Behandlung kommen**

#### **IV Ulteriori punti da trattare nell’eventuale tempo rimanente, riservato rispettivamente all’opposizione e alla maggioranza**

57. **Beschlussantrag Nr. 162/09:** Getrennte Papierammlung (eingebracht von den Abg.en Urzi und Vezzali am 17.9.2009) (Fortsetzung);

57. **mozione n. 162/09:** Raccolta differenziata della carta (presentata dai cons. Urzi e Vezzali il 17.9.2009) (continuazione);

58. **Beschlussantrag Nr. 160/09:** Ausweitung der Museumcard auf alle Landesmuseen (eingebracht von den Abg.en Urzi und Vezzali am 17.9.2009) (Fortsetzung);

58. **mozione n. 160/09:** Estendere la MuseumCard (presentata dai cons. Urzi e Vezzali il 17.9.2009) (continuazione);

59. **Beschlussantrag Nr. 545/12:** Bürgeraktien von SEL und ihren Tochtergesellschaften (eingebracht vom Abg. Urzi am 22.10.2012) (Fortsetzung);

59. **mozione n. 545/12:** Azionariato popolare per la SEL e le proprie società figlie (presentato dal cons. Urzi il 22.10.2012) (continuazione);

60. **Beschlussantrag Nr. 357/11:** Einrichtung eines Landtagsfonds zur Unterstützung der Frauen (eingebracht von der Abg. Artioli am 20.7.2011) (Fortsetzung);

60. **mozione n. 357/11:** Creazione di un fondo consiliare a sostegno della donna (presentata dalla cons. Artioli il 20.7.2011) (continuazione);

61. **Beschlussantrag Nr. 85/09:** Kürzung der Aufwandsentschädigungen für die Mitglieder des Landtagspräsidiums und neue Bestimmungen zu den Repräsentationsgeldern (eingebracht von den Abg.en Heiss und Dello Sbarba am 2.3.2009);

61. **mozione n. 85/09:** Riduzione delle indennità di carica dei membri dell’Ufficio di presidenza del Consiglio provinciale e nuove norme sui fondi di rappresentanza (presentata dai cons. Heiss e Dello Sbarba il 2.3.2009);

62. **Landesgesetzentwurf Nr. 25/09:** „Kürzung der Aufwandsentschädigungen für die Mitglieder der Landesregierung - Änderung des Landesgesetzes vom 5. September 1975, Nr. 50 'Festsetzung der den Mitgliedern des Landesausschusses zustehenden Vergütungen“ (vorgelegt von den Abg.en Heiss und Dello Sbarba);
63. **Landesgesetzentwurf Nr. 15/09:** „Bestimmungen über die Beschränkung, Offenlegung und Kontrolle der Ausgaben für die Wahlwerbung anlässlich von Landtagswahlen“ (vorgelegt von den Abg.en Heiss und Dello Sbarba);
64. **Landesgesetzentwurf Nr. 44/09:** „Änderung des Landesgesetzes vom 17. Juni 1998, Nr. 6, ‚Bestimmungen für die Vergabe und Ausführung von öffentlichen Bauaufträgen“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
65. **Beschlussantrag Nr. 222/10:** Sozialgerecht Handeln - Gemeinsam Sparen (eingebracht von den Abg.en Pardeller und Hochgruber Kuenzer am 8.6.2010);
66. **Beschlussantrag Nr. 228/10:** Kooperation zwischen den Schulen zur Förderung der Zweisprachigkeit (eingebracht vom Abg. Minniti am 28.6.2010);
67. **Beschlussantrag Nr. 238/10:** Arzneimittelausgabestellen in Meran und neuer Apothekenplan (eingebracht vom Abg. Minniti am 13.8.2010);
68. **Beschlussantrag Nr. 252/10:** Feststellung der Repräsentativität der Gewerkschaften (eingebracht vom Abg. Minniti am 16.9.2010);
69. **Beschlussantrag Nr. 260/10:** Förderungen beim Kauf von Winterreifen (eingebracht vom Abg. Minniti am 18.11.2010);
70. **Beschlussantrag Nr. 265/10:** Reduzierung der Steuersätze auf niedrige Einkommen - Abschaffung der regionalen Zusatzsteuer IRPEF (eingebracht vom Abg. Pardeller am 16.12.2010);
71. **Beschlussantrag Nr. 267/10:** Gerechtigkeit für Rentnerinnen und Rentner (eingebracht vom Abg. Pardeller am 16.12.2010);
62. **disegno di legge provinciale n. 25/09:** “Riduzione delle indennità di carica dei membri della Giunta provinciale - Modifica della legge provinciale 5 settembre 1975, n. 50 'Determinazione delle indennità spettanti ai membri della Giunta provinciale” (presentato dai conss. Heiss e Dello Sbarba);
63. **disegno di legge provinciale n. 15/09:** “Norme per la limitazione, la pubblicità e il controllo delle spese elettorali in occasione delle elezioni provinciali” (presentato dai conss. Dello Sbarba e Heiss);
64. **disegno di legge provinciale n. 44/09:** “Modifiche alla legge provinciale 17 giugno 1998 n. 6: Norme per l'appalto e l'esecuzione di lavori pubblici” (presentato dal cons. Minniti);
65. **mozione n. 222/10:** Agire in uno spirito di giustizia sociale - risparmiare assieme (presentata dai conss. Pardeller e Hochgruber Kuenzer l'8.6.2010);
66. **mozione n. 228/10:** Creazione di un polo scolastico per il bilinguismo (presentata dal cons. Minniti il 28.6.2010);
67. **mozione n. 238/10:** Dispensari farmaceutici a Merano e nuovo piano farmacie (presentata dal cons. Minniti il 13.8.2010);
68. **mozione n. 252/10:** Accertamento della rappresentatività sindacale (presentata dal cons. Minniti il 16.9.2010);
69. **mozione n. 260/10:** Contributi acquisto gomme da neve (presentata dal cons. Minniti il 18.11.2010);
70. **mozione n. 265/10:** Riduzione delle aliquote fiscali sui redditi bassi – abolizione dell'addizionale regionale IRPEF (presentata dal cons. Pardeller il 16.12.2010);
71. **mozione n. 267/10:** Giustizia per pensionati e pensionate (presentata dal cons. Pardeller il 16.12.2010);



72. Beschlussantrag Nr. 270/10: Verwirklichung der autonomen Vorsorge- und Sozialversicherungsanstalt (eingebracht von den Abg.en Steger und Pichler Rolle am 20.12.2010);
73. Beschlussantrag Nr. 297/11: Eine Gesundheitsverträglichkeitsprüfung für Sinich (eingebracht vom Abg. Minniti am 24.2.2011);
74. Beschlussantrag Nr. 307/11: Neue Wege für eine "alte Gesellschaft" (eingebracht vom Abg. Pardeller am 8.4.2011);
75. Beschlussantrag Nr. 311/11: Änderung des Raumordnungsgesetzes (eingebracht vom Abg. Minniti am 26.4.2011);
76. Beschlussantrag Nr. 314/11: Maßnahmen für Sinich (eingebracht vom Abg. Minniti am 26.4.2011);
77. Beschlussantrag Nr. 315/11: Öffnung der Etscherferstraße in Richtung Bozen (eingebracht vom Abg. Minniti am 2.5.2011);
78. Beschlussantrag Nr. 322/11: DNA-Tests an Südtiroler Hunden (eingebracht von der Abg. Artioli am 11.5.2011);
79. Landesgesetzentwurf Nr. 83/10: „Erneuerung, Unterschutzstellung und Inwertsetzung historischer Ortschaften und Ortsteile Südtirols“ (Sondergesetz für Sinich) (vorgelegt vom Abg. Minniti);
80. Beschlussantrag Nr. 324/11: Amtsentschädigung – Politikerprivilegien (eingebracht von den Abg.en Leitner, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 18.5.2011);
81. Beschlussantrag Nr. 333/11: Arbeitssituation der Mitarbeiter/innen für Integration (eingebracht vom Abg. Pardeller am 10.06.2011);
82. Begehrensantrag Nr. 21/11: Für Erziehungszeiten zwei Jahre Rente anrechnen (eingebracht von den Abg.en Unterberger, Stirner Brantsch, Hochgruber Kuenzer, Kasslatte Mur, Thaler Zelger und Stocker Martha am 29.6.2011);
72. mozione n. 270/10: Realizzazione dell'istituto autonomo per la previdenza e le assicurazioni sociali (presentata dai cons. Steger e Pichler Rolle il 20.12.2010);
73. mozione n. 297/11: Valutazione impatto sanitario per Sinigo (presentata dal cons. Minniti il 24.2.2011);
74. mozione n. 307/11: Nuove strategie per una società di anziani (presentata dal cons. Pardeller l'8.4.2011);
75. mozione n. 311/11: Modifica legge urbanistica (presentata dal cons. Minniti il 26.4.2011);
76. mozione n. 314/11: Interventi per Sinigo (presentata dal cons. Minniti il 26.4.2011);
77. mozione n. 315/11: Apertura della strada arginale dell'Adige in direzione Bolzano (presentata dal cons. Minniti il 2.5.2011);
78. mozione n. 322/11: Test del DNA sui cani residenti in provincia di Bolzano (presentata dalla cons. Artioli l'11.5.2011);
79. disegno di legge provinciale n. 83/10: "Recupero, tutela, valorizzazione dei Borghi e delle frazioni storiche altoatesine" (Legge speciale per Borgo Vittorio-Sinigo) (presentato dal cons. Minniti);
80. mozione n. 324/11: Indennità di carica – privilegi dei politici (presentata dai cons. Leitner, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 18.5.2011);
81. mozione n. 333/11: Situazione lavorativa dei collaboratori e delle collaboratrici all'integrazione di bambini e alunni disabili (presentata dal cons. Pardeller il 10.6.2011);
82. voto n. 21/11: Riconoscere due anni di pensione per il tempo dedicato all'educazione di figli e figlie (presentato dai cons. Unterberger, Stirner Brantsch, Hochgruber Kuenzer, Kasslatte Mur, Thaler Zelger e Stocker Martha il 29.6.2011);

83. Begehrensantrag Nr. 22/11: Bessere Absicherung der Hausfrauen im italienischen Familienrecht (eingebracht von den Abg.en Unterberger, Stocker Martha, Thaler Zelger, Kasslatter Mur, Hochgruber Kuenzer und Stirner Brantsch am 29.6.2011);
84. Begehrensantrag Nr. 23/11: Harmonisierung der Sicherheitsansprüche an Führerscheineulinge (eingebracht von den Abg.en Noggler und Schuler am 30.6.2011);
85. Beschlussantrag Nr. 355/11: Raumordnungsverträge (eingebracht vom Abg. Minniti am 14.7.2011);
86. Beschlussantrag Nr. 362/11: Die Finanzierung des Baus der geplanten Müllverbrennungsanlage (eingebracht von den Abg.en Schuler und Noggler am 8.8.2011);
87. Beschlussantrag Nr. 370/11: Das Gossensasser Beinhaus (eingebracht vom Abg. Minniti am 9.9.2011);
88. Beschlussantrag Nr. 376/11: Bozner Stahlwerke (eingebracht vom Abg. Minniti am 26.9.2011);
89. Beschlussantrag Nr. 382/11: Einsparung bei Verwaltung und Repräsentation der Landesregierung (eingebracht von den Abg.en Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 4.10.2011);
90. Beschlussantrag Nr. 383/11: Korrekte Behandlung von Getrennten und Geschiedenen bei der Gewährung der Schulfürsorge (eingebracht von der Abg. Unterberger am 4.10.2011);
91. Beschlussantrag Nr. 404/11: Senkung der Benzinpreise (eingebracht vom Abg. Minniti am 12.12.2011);
92. Beschlussantrag Nr. 426/11: 6er und 12er Kommission – Anhörung der Vertreter im Landtag (eingebracht von den Abg.en Klotz und Knoll am 19.12.2011);
93. Beschlussantrag Nr. 443/12: Zusammenarbeit der Landesverwaltung des Bundeslandes Tirol und der Landesverwaltung der Autonomen Provinz Bozen – Südtirol (eingebracht vom Abg. Pöder am 19.1.2012);
83. voto n. 22/11: Maggiori garanzie per le casalinghe nel diritto di famiglia italiano (presentato dai conss. Unterberger, Stocker Martha, Thaler Zelger, Kasslatter Mur, Hochgruber Kuenzer e Stirner Brantsch il 29.6.2011);
84. voto n. 23/11: Armonizzazione dei requisiti di sicurezza per i neopatentati (presentato dai conss. Noggler e Schuler il 30.6.2011);
85. mozione n. 355/11: Convenzioni urbanistiche (presentata dal cons. Minniti il 14.7.2011);
86. mozione n. 362/11: Finanziamento della costruzione del previsto inceneritore (presentata dai conss. Schuler e Noggler l'8.8.2011);
87. mozione n. 370/11: Ossario Colle Isarco (presentata dal cons. Minniti il 9.9.2011);
88. mozione n. 376/11: Acciaierie di Bolzano (presentata dal cons. Minniti il 26.9.2011);
89. mozione n. 382/11: Riduzione dei costi dell'amministrazione e delle spese di rappresentanza della Giunta provinciale (presentata dai conss. Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 4.10.2011);
90. mozione n. 383/11: Trattamento equo di separati e divorziati relativamente all'assistenza scolastica (presentata dalla cons. Unterberger il 4.10.2011);
91. mozione n. 404/11: Riduzione del prezzo della benzina (presentata dal cons. Minniti il 12.12.2011);
92. mozione n. 426/11: Commissione dei sei e dei dodici – audizione dei rappresentanti in Consiglio provinciale (presentata dai conss. Klotz e Knoll il 19.12.2011);
93. mozione n. 443/12: Collaborazione tra l'amministrazione del Land del Tirolo e l'amministrazione della Provincia autonoma di Bolzano (presentata dal cons. Pöder il 19.1.2012);

94. Beschlussantrag Nr. 469/12: Maßnahmen zur Bekämpfung des erlaubten Glückspiels (eingebracht vom Abg. Urzì am 2.4.2012);
95. Beschlussantrag Nr. 470/12: Bekämpfung der Leukämien und anderer hämatologischer Erkrankungen. Errichtung einer Nabelschnurblutbank (eingebracht vom Abg. Minniti am 5.4.2012);
96. **Landesgesetzentwurf Nr. 119/11**: Bestimmungen über die Ermäßigung des Benzinpreises für den Endverbraucher“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
97. Beschlussantrag Nr. 472/12: Defibrillatoren in Südtiroler Sportanlagen (eingebracht vom Abg. Minniti am 16.4.2012);
98. Beschlussantrag Nr. 479/12: Umsetzung von Landesjugendplänen (eingebracht vom Abg. Minniti am 10.5.2012);
99. Beschlussantrag Nr. 487/12: Netzwerk "Älter werden. Zukunft haben" und Ausbildungs- Partnerschaften (eingebracht vom Abg. Pichler Rolle am 30.5.2012);
100. **Landesgesetzentwurf Nr. 131/11**: „Bestimmungen über die Wahl des Südtiroler Landtages“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
101. Beschlussantrag Nr. 501/12: Markenzeichen für "echte Törggele-Betriebe" (eingebracht von den Abg.en Stocker Sigmar, Egger, Leitner, Mair und Tinkhauser am 10.7.2012);
102. Begehrensantrag Nr. 35/12: Teilzeit für Ärzte und Ärztinnen in Facharztausbildung (eingebracht von den Abg.en Unterberger und Stocker Martha am 10.7.2012);
103. Beschlussantrag Nr. 505/12: Technologiepark absagen - in Software statt in Hardware investieren! (eingebracht von den Abg.en Leitner, Egger, Mair und Stocker Sigmar am 2.8.2012);
104. Beschlussantrag Nr. 506/12: Änderung der Abschusszeiten für Kahlwild und Rehgeißen in Südtirol - Tierschutz auf dem Prüfstand (eingebracht von den Abg.en Leitner, Egger, Mair und Stocker Sigmar am 2.8.2012);
94. mozione n. 469/12: Interventi per limitazione del gioco lecito (presentata dal cons. Urzì il 2.4.2012);
95. mozione n. 470/12: Lotta alle leucemie ed altre malattie ematologiche. Istituzione di una banca per la conservazione di cordoni ombelicali (presentata dal cons. Minniti il 5.4.2012);
96. **disegno di legge provinciale n. 119/11**: "Disposizione in materia di riduzione del prezzo alla pompa della benzina" (presentato dal cons. Minniti);
97. mozione n. 472/12: Defibrillatori in impianti sportivi provinciali (presentata dal cons. Minniti il 16.4.2012);
98. mozione n. 479/12: Attivazione PLG (presentata dal cons. Minniti il 10.5.2012);
99. mozione n. 487/12: Iniziativa "Älter werden. Zukunft haben" e formazione professionale con l'aiuto di tutori (presentata dal cons. Pichler Rolle il 30.5.2012);
100. **disegno di legge provinciale n. 131/11**: Disposizioni sull'elezione del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano" (presentato dal cons. Minniti);
101. mozione n. 501/12: Marchio per "autentici locali per il Törggelen" (presentata dai conss. Stocker Sigmar, Egger, Leitner, Mair e Tinkhauser il 10.7.2012);
102. voto n. 35/12: Part time per il personale medico in formazione specialistica (presentato dai conss. Unterberger e Stocker Martha il 10.7.2012);
103. mozione n. 505/12: Rinunciare al parco tecnologico – puntare sul software e non sull'hardware (presentata dai conss. Leitner, Egger, Mair e Stocker Sigmar il 2.8.2012);
104. mozione n. 506/12: Modifica dei periodi di caccia alle femmine e ai piccoli di cervo e alle femmine di capriolo in Alto Adige – protezione animali sul banco di prova (presentata dai conss. Leitner, Egger, Mair e Stocker Sigmar il

2.8.2012);

105. Landesgesetzentwurf Nr. 124/11: „Änderungen am Landesgesetz vom 18. November 2005, Nr. 11 ‚Volksbegehren und Volksabstimmung“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
106. Beschlussantrag Nr. 510/12: Benützung der Dienstwagen seitens der Landesräte (eingebracht von der Abg. Artioli am 22.8.2012);
107. Beschlussantrag Nr. 516/12: Angliederung der ladinischen Musikschulen an das ladinische Schulamt (eingebracht von der Abg. Artioli am 18.9.2012);
108. Beschlussantrag Nr. 518/12: Aufnahme exotischer Tierarten in ein Landesverzeichnis (eingebracht von der Abg. Artioli am 19.9.2012);
109. Beschlussantrag Nr. 519/12: Zertifizierte Baubeginnmeldung (eingebracht von der Abg. Artioli am 19.9.2012);
110. Landesgesetzentwurf Nr. 142/12: „Änderung des Landesgesetzes vom 14. Februar 1992, Nr. 6, betreffend die Lokal Finanzen - Höhere Pro-Kopf-Quote bei freiwilligen Zusammenschlüssen von Gemeinden“ (vorgelegt vom Abg. Pöder);
111. Beschlussantrag Nr. 524/12: Hilfe für Frauen in onkologischer Behandlung (eingebracht vom Abg. Minniti am 24.9.2012);
112. Beschlussantrag Nr. 525/12: Senkung der Kosten der Politik (eingebracht vom Abg. Minniti am 26.9.2012);
113. Beschlussantrag Nr. 526/12: Wer einen Landesrat zur Weißglut bringt erhält keine Zuschüsse! (eingebracht von der Abg. Artioli am 27.9.2012);
114. Beschlussantrag Nr. 528/12: Abschaffung der nicht offengelegten Repräsentationsausgaben und Einführung der Rechnungslegung mit unabhängiger Zertifizierung für Beträge, die den Landtagsfraktionen zur Verfügung stehen (eingebracht vom Abg. Urzi am 28.9.2012);
115. Landesgesetzentwurf Nr. 134/12: „Bekämpfung der Leukämien und anderer hämatologischer Erkrankungen. Errichtung einer Nabel-
105. disegno di legge provinciale n. 124/11: „Modifica della legge provinciale 18 novembre 2005, n. 11: ‘Iniziativa popolare e referendum’“ (presentato dal cons. Minniti);
106. mozione n. 510/12: L'uso delle auto blu da parte degli assessori provinciali (presentata dalla cons. Artioli il 22.8.2012);
107. mozione n. 516/12: Incorporamento delle scuole di musica ladine sotto l'intendenza ladina (presentata dalla cons. Artioli il 18.9.2012);
108. mozione n. 518/12: Denuncia di animali esotici in liste provinciali (presentata dalla cons. Artioli il 19.9.2012);
109. mozione n. 519/12: Segnalazione Certificata Inizio Attività (SCIA) (presentata dalla cons. Artioli il 19.9.2012);
110. disegno di legge provinciale n. 142/12: „Modifica della legge provinciale 14 febbraio 1992, n. 6, concernente la finanza locale - aumento della quota pro capite nel caso di unione volontaria di comuni“ (presentato dal cons. Pöder);
111. mozione n. 524/12: Aiutare le donne in terapia oncologica (presentata dal cons. Minniti il 24.9.2012);
112. mozione n. 525/12: Tagli ai costi della politica (presentata dal cons. Minniti il 26.9.2012);
113. mozione n. 526/12: Fai arrabbiare il tuo assessore? Ti taglio i contributi! (presentata dalla cons. Artioli il 27.9.2012);
114. mozione n. 528/12: Abolizione delle spese di rappresentanza secretate e introduzione della rendicontazione dei fondi attribuiti ai gruppi consiliari con certificazione indipendente (presentata dal cons. Urzi il 28.9.2012);
115. disegno di legge provinciale n. 134/12: „Lotta alle leucemie e altre malattie ematologiche. Istituzione di una banca per la conserva-

- schnurblutbank“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
116. **Landesgesetzentwurf Nr. 135/12:** „Förderung aktiver Senioren“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
117. **Beschlussantrag Nr. 530/12:** Arbeitsbefähigung für Pferde (eingebracht vom Abg. Vezzali am 3.10.2012);
118. **Beschlussantrag Nr. 531/12:** Kostenlose Benutzung öffentlicher Verkehrsmittel für Personen ab 70 Jahre (eingebracht von der Abg. Artioli am 3.10.2012);
119. **Beschlussantrag Nr. 534/12:** Einführung zusätzlicher verpflichtender Turnstunden in den Pflichtschulen Südtirols (eingebracht von den Abg.en Leitner, Heiss, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 4.10.2012);
120. **Beschlussantrag Nr. 537/12:** Problem Epilektiker (eingebracht von der Abg. Artioli am 9.10.2012);
121. **Beschlussantrag Nr. 538/12:** Forderungen der Ladiner (eingebracht von der Abg. Artioli am 9.10.2012);
122. **Beschlussantrag Nr. 539/12:** Für mehr Transparenz bei Verbänden (eingebracht vom Abg. Pardeller am 12.10.2012);
123. **Beschlussantrag Nr. 543/12:** Genauere Vorgaben und Kontrollen für Kostenpauschalen, Fraktionsgelder und Repräsentationsfonds (eingebracht von den Abg.en Pichler Rolle, Stirner Brantsch, Hochgruber Kuenzer, Unterberger, Noggler, Schuler, Baumgartner und Munter am 22.10.2012);
124. **Beschlussantrag Nr. 544/12:** Projekt Technologiepark: Anhörung im Landtag (eingebracht von den Abg.en Pichler Rolle, Stirner Brantsch, Hochgruber Kuenzer, Martha Stocker, Unterberger, Noggler, Schuler, Thaler Zelger, Munter und Baumgartner am 22.10.2012);
125. **Beschlussantrag Nr. 546/12:** Überbelegung in den Haftanstalten (eingebracht von der Abg. Artioli am 26.10.2012);
- zione di cordoni ombelicali” (presentato dal cons. Minniti);
116. **disegno di legge provinciale n. 135/12:** “Promozione dell'anzianità attiva” (presentato dal cons. Minniti);
117. **mozione n. 530/12:** Abilitazione al lavoro del cavallo (presentata dal cons. Vezzali il 3.10.2012);
118. **mozione n. 531/12:** Utilizzo gratuito dei mezzi di trasporto pubblico a partire dai 70 anni (presentata dalla cons. Artioli il 3.10.2012);
119. **mozione n. 534/12:** Ore di educazione fisica aggiuntive nella scuola dell'obbligo in Alto Adige (presentata dai cons. Leitner, Heiss, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 4.10.2012);
120. **mozione n. 537/12:** Problema epilettici (presentata dalla cons. Artioli il 9.10.2012);
121. **mozione n. 538/12:** Richieste dei Ladini (presentata dalla cons. Artioli il 9.10.2012);
122. **mozione n. 539/12:** Maggiore trasparenza nelle associazioni di categoria (presentata dal cons. Pardeller il 12.10.2012);
123. **mozione n. 543/12:** Regole e controlli più precisi per il rimborso forfettario delle spese, i contributi ai gruppi consiliari e i fondi di rappresentanza (presentata dai cons. Pichler Rolle, Stirner Brantsch, Hochgruber Kuenzer, Unterberger, Noggler, Schuler, Baumgartner e Munter il 22.10.2012);
124. **mozione n. 544/12:** Progetto parco tecnologico: audizione in Consiglio provinciale (presentata dai cons. Pichler Rolle, Stirner Brantsch, Hochgruber Kuenzer, Martha Stocker, Unterberger, Noggler, Schuler, Thaler Zelger, Munter e Baumgartner il 22.10.2012);
125. **mozione n. 546/12:** Sovraffollamento degli istituti penitenziari (presentata dalla cons. Artioli il 26.10.2012);

126. Beschlussantrag Nr. 547/12: Jugendarbeitslosigkeit bedroht sozialen Frieden und Zukunft der Gesellschaft (eingebracht vom Abg. Pardeller am 30.10.2012);
127. Landesgesetzentwurf Nr. 126/12: „Bestimmungen für den Kauf von Kraftstoff in Südtirol“ (vorgelegt von der Abg. Artioli);
128. Landesgesetzentwurf Nr. 130/12: „Änderung des Landesgesetzes vom 13. Mai 1992, Nr. 13, „Bestimmungen über öffentliche Veranstaltungen““ (vorgelegt vom Abg. Pöder);
129. Landesgesetzentwurf Nr. 121/12: „Einrichtung einer Landesfinanzierungsgesellschaft für die wirtschaftliche Entwicklung Südtirols“ (vorgelegt von der Abg. Artioli);
130. Beschlussantrag Nr. 552/12: Die Projekte der Schutzhütten (eingebracht von der Abg. Artioli am 12.11.2012);
131. Beschlussantrag Nr. 553/12: "Bread Card" (eingebracht vom Abg. Minniti am 13.11.2012);
132. Beschlussantrag Nr. 554/12: Zöliakie im Labor (eingebracht vom Abg. Vezzali am 14.11.2012);
133. Beschlussantrag Nr. 557/12: Unverständliche Abschaffung des ärztlichen Attests für die Wiedezulassung in Schulen nach Krankheit (eingebracht vom Abg. Seppi am 26.11.2012);
134. Beschlussantrag Nr. 559/12: Wiederbelebung des Maiser Pferderennplatzes (eingebracht vom Abg. Urzi am 28.11.2012);
135. Landesgesetzentwurf Nr. 132/12: Änderungen am Landesgesetz vom 22. November 2010, Nr. 13, "Bestimmungen im Bereich der erlaubten Spiele" (vorgelegt vom Abg. Urzi);
136. Beschlussantrag Nr. 562/12: Dienstautos des Gesundheitsbetriebs – Abbau des Fuhrparks (eingebracht vom Abg. Minniti am 11.12.2012);
137. Beschlussantrag Nr. 564/12: 500 Millionen aus dem Regionalhaushalt für Familien, Arbeitnehmer und lokale kleine und mittlere Unternehmen
126. mozione n. 547/12: La disoccupazione giovanile è un pericolo per la pace sociale e il futuro della società (presentata dal cons. Pardeller il 30.10.2012);
127. disegno di legge provinciale n. 126/12: "Disposizioni per l'acquisto di carburante nella Provincia autonoma di Bolzano" (presentato dalla cons. Artioli);
128. disegno di legge provinciale n. 130/12: "Modifica della legge provinciale 13 maggio 1992, n. 13, 'Norme in materia di pubblico spettacolo'" (presentato dal cons. Pöder);
129. disegno di legge provinciale n. 121/12: "Costituzione della società finanziaria provinciale per lo sviluppo economico della Provincia Autonoma Alto Adige-Südtirol" (presentato dalla cons. Artioli);
130. mozione n. 552/12: Progetti di rifugi (presentata dalla cons. Artioli il 12.11.2012);
131. mozione n. 553/12: "Bread Card" (presentata dal cons. Minniti il 13.11.2012);
132. mozione n. 554/12: Programma celiachia in laboratorio (presentata dal cons. Vezzali il 14.11.2012);
133. mozione n. 557/12: Assurda l'abolizione del certificato medico di riammissione scolastica dopo malattia (presentata dal cons. Seppi il 26.11.2012);
134. mozione n. 559/12: Rilancio dell'ippodromo di Merano (presentata dal cons. Urzi il 28.11.2012);
135. disegno di legge provinciale n. 132/12: "Modifiche alla legge provinciale 22 novembre 2010, n. 13, "Disposizioni in materia di gioco lecito" (presentato dal cons. Urzi);
136. mozione n. 562/12: Auto di servizio dell'Azienda Sanitaria - ridurre il parco macchine (presentata dal cons. Minniti il 11.12.2012);
137. mozione n. 564/12: 500 milioni dal bilancio regionale per famiglie, lavoratori e piccole e medie imprese locali (presentata dal cons.

- (eingebracht vom Abg. Pöder am 13.12.2012); Pöder il 13.12.2012);
138. Beschlussantrag Nr. 566/12: Unterstützung der Informationstätigkeit durch die ladinische Wochenzeitschrift "La Usc di Ladins" (eingebracht vom Abg. Pöder am 13.12.2012); 138. mozione n. 566/12: Sostegno all'attività informativa del settimanale ladino "La Usc di Ladins" (presentata dal cons. Pöder il 13.12.2012);
139. Beschlussantrag Nr. 567/12: Wasserstoff, fünf Busse zu 9 Millionen Euro und die gestrichenen Busfahrten von Sasa, SAD und anderen Betreibern (eingebracht vom Abg. Urzi am 13.12.2012); 139. mozione n. 567/12: L'idrogeno, i cinque bus che costano 9 milioni di euro e le corse cancellate della Sasa/SAD/altri (presentata dal cons. Urzi il 13.12.2012);
140. Beschlussantrag Nr. 568/12: Zusammenlegung von Verwaltungs- und Funktionsbereichen im Zuständigkeitsbereich der Schul- und Kulturreports (eingebracht vom Abg. Urzi am 13.12.2012); 140. mozione n. 568/12: Accorpamento di strutture amministrative e funzionali rientranti nell'ambito delle competenze degli assessorati alla Scuola ed alla Cultura (presentata dal cons. Urzi il 13.12.2012);
141. Beschlussantrag Nr. 570/12: Abschaffung der Studiengebühren an der FUB (eingebracht von der Abg. Artioli am 18.12.2012); 141. mozione n. 570/12: Abolizione tasse universitarie LUB (presentata dalla cons. Artioli il 18.12.2012);
142. Beschlussantrag Nr. 571/12: Abänderung des Beschlusses über das Bozner Gefängnis (eingebracht von der Abg. Artioli am 18.12.2012); 142. mozione n. 571/12: Modifiche delibera convenzione carcere Bolzano (presentata dalla cons. Artioli il 18/12/2012);
143. Beschlussantrag Nr. 574/12: Landessozialdarlehen (eingebracht von der Abg. Artioli am 18.12.2012); 143. mozione n. 574/12: Mutuo sociale provinciale (presentata dalla cons. Artioli il 18.12.2012);
144. Beschlussantrag Nr. 576/12: Der Gebarungsplan soll dem Landtag wie in früheren Jahren wieder zur Verfügung gestellt werden! (eingebracht von den Abg.en Heiss und Dello Sbarba am 19.12.2012); 144. mozione n. 576/12: Il piano di gestione deve essere messo a disposizione del Consiglio provinciale come in passato! (presentato dai cons. Heiss e Dello Sbarba il 19.12.2012);
145. Beschlussantrag Nr. 578/13: Förderung der Wiedergewinnung alter Bausubstanz (eingebracht von den Abg.en Schuler und Noggler am 7.1.2013); 145. mozione n. 578/13: Incentivi per il recupero di vecchio patrimonio edilizio (presentata dai cons. Schuler e Noggler il 7.1.2013);
146. Beschlussantrag Nr. 579/13: Förderung der Erschließung des Landes mit Breitband/Informationstechnik (eingebracht von den Abg.en Noggler und Schuler am 7.1.2013); 146. mozione n. 579/13: Promozione della banda larga/tecnologia informatica sul territorio provinciale (presentata dai cons. Noggler e Schuler il 7.1.2013);
147. Begehrensantrag Nr. 36/13: Anti-Korruptionsstelle und Anti-Korruptions-Internetseiten (eingebracht von den Abg.en Pöder und Artioli am 23.1.2013); 147. voto n. 36/13: Sportello anticorruzione e siti Internet anticorruzione (presentato dai cons. Pöder e Artioli il 23.1.2013);

148. Beschlussantrag Nr. 585/13: Wahlrecht für EU-Bürger bei Landtagswahlen (eingebracht vom Abg. Pöder am 4.2.2013);
149. Beschlussantrag Nr. 587/13: Wählen mit 16 (eingebracht vom Abg. Pöder am 4.2.2013);
150. Beschlussantrag Nr. 588/13: Familienwahlrecht (eingebracht vom Abg. Pöder am 4.2.2013);
151. Beschlussantrag Nr. 593/13: Entfernung des Mobilfunkmastens in der Weggensteinstraße 16, 39100 Bozen (eingebracht von der Abg. Artioli am 13.2.2013);
152. Beschlussantrag Nr. 596/13: Elektrifizierung der Vinschger Bahn (eingebracht von der Abg. Artioli am 14.2.2013);
153. Beschlussantrag Nr. 599/13: Einführung des Sozialdarlehens (eingebracht vom Abg. Minniti am 21.2.2013);
154. Beschlussantrag Nr. 600/13: Kündigung des 12-Millionen-Dienstvertrages mit der Flughafenbetreibergesellschaft (eingebracht vom Abg. Pöder am 21.2.2013);
155. Begehrensantrag Nr. 37/13: Elternberatung vor der gerichtlich festgestellten Trennung (eingebracht von den Abg.en Stirner Brantsch und Pardeller am 27.2.2013);
156. Landesgesetzentwurf Nr. 160/13: Familien- und Arbeitsförderung (vorgelegt vom Abg. Minniti);
157. Begehrensantrag Nr. 38/13: Gleichstellung der deutschen und italienischen Sprache bei der Etikettierung von Handelsprodukten (eingebracht von den Abg.en Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 12.3.2013);
158. Beschlussantrag Nr. 602/13: Sicherstellung des automatischen Erwerbs des Zweisprachigkeitsnachweises A bei Studium an der Claudiana und an der Universität Bozen (eingebracht vom Abg. Urzi am 13.3.2013);
159. Landesgesetzentwurf Nr. 155/12: „Bestimmungen zur Verbesserung der Rechtssetzung und zum Abbau von Bürokratie“ (vorgelegt von den Abg.en Noggler, Schuler und Pichler
148. mozione n. 585/13: Diritto di voto per i cittadini dell'UE (presentata dal cons. Pöder il 4.2.2013);
149. mozione n. 587/13: Votare a 16 anni (presentata dal cons. Pöder il 4.2.2013);
150. mozione n. 588/13: Diritto di voto alle famiglie (presentata dal cons. Pöder il 4.2.2013);
151. mozione n. 593/13: Rimozione impianto di telefonia mobile in via Weggenstein n. 16, 39100 Bolzano (presentata dalla cons. Artioli il 13.2.2013);
152. mozione n. 596/13: Elettificazione della linea ferroviaria della Val Venosta (presentata dalla cons. Artioli il 14.2.2013);
153. mozione n. 599/13: Introduzione Mutuo Sociale (presentata dal cons. Minniti il 21.2.2013);
154. mozione n. 600/13: Disdire il contratto di servizio, per un valore di 12 milioni di euro, stipulato con la società di gestione dell'aeroporto (presentata dal cons. Pöder il 21.2.2013);
155. voto n. 37/13: Obbligo di consulenza ai genitori prima della separazione giudiziale (presentato dai cons. Stirner Brantsch e Pardeller il 27.2.2013);
156. disegno di legge provinciale n. 160/13: Interventi a favore delle famiglie e del lavoro (presentato dal cons. Minniti);
157. voto n. 38/13: Parificazione della lingua tedesca e della lingua italiana per l'etichettatura di prodotti commerciali (presentato dai cons. Leitner, Egger, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 12.3.2013);
158. mozione n. 602/13: Scuola Claudiana e Università di Bolzano devono garantire l'ottenimento automatico del patentino A (presentata dal cons. Urzi il 13.3.2013);
159. disegno di legge provinciale n. 155/12: "Disposizioni per il miglioramento del processo normativo e per la riduzione della burocrazia" (presentato dai cons. Noggler, Schuler e



Rolle);

Pichler Rolle);

160. **Landesgesetzentwurf Nr. 147/12:** „Recht auf Fahrtkostenbeiträge für Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer - Änderung von Artikel 23 des Landesgesetzes vom 30. Juli 1981, Nr. 24 betreffend die Fahrtkostenbeiträge für Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer“ (vorgelegt vom Abg. Pöder);
160. **disegno di legge provinciale n. 147/12:** Diritto delle lavoratrici e dei lavoratori dipendenti a un contributo per le spese di viaggio - modifica della legge provinciale 30 luglio 1981, n. 24, articolo 23, concernente i contributi per le spese di viaggio a favore di lavoratrici e lavoratori dipendenti” (presentato dal cons. Pöder);
161. **Beschlussantrag Nr. 607/13:** WOBI- Datenbank (eingebracht vom Abg. Vezzali am 25.3.2013);
161. **mozione n. 607/13:** Banca dati IPES (presentata dal cons. Vezzali il 25.3.2013);
162. **Beschlussantrag Nr. 611/13:** Rückerstattung der Immobiliensteuer IMU auf Erstwohnungen (eingebracht von der Abg. Artioli am 27.3.2013);
162. **mozione n. 611/13:** Restituzione dell'IMU sulla prima casa (presentata dalla cons. Artioli il 27.3.2013);
163. **Landesgesetzentwurf Nr. 161/13:** „WOBI - Mietkürzung - Dringende Maßnahmen gegen die Krise - Änderungen am Landesgesetz Nr. 13/98 – Wohnbauförderungsgesetz“ (vorgelegt vom Abg. Minniti);
163. **disegno di legge provinciale n. 161/13:** “IPES - riduzione canoni di affitto - provvedimenti urgenti contro la crisi - modifiche alla legge provinciale n. 13/98 'Ordinamento dell'edilizia abitativa agevolata” (presentato dal cons. Minniti);
164. **Beschlussantrag Nr. 612/13:** Projekt „Generationenbrücke“ zur Verminderung der Jugendarbeitslosigkeit und Förderung der Altersteilzeit: Voraussetzungen sind zu überprüfen, um ggf. die Umsetzung voranzutreiben (eingebracht von den Abg.en Heiss und Dello Sbarba am 28.3.2013);
164. **mozione n. 612/13:** Progetto "Ponte generazionale" per ridurre la disoccupazione giovanile e promuovere il part time dei lavoratori più anziani: verificare i presupposti ed eventualmente portarne avanti l'attuazione (presentata dai cons. Heiss e Dello Sbarba il 28.3.2013);
165. **Beschlussantrag Nr. 614/13:** Generationenbrücke (eingebracht vom Abg. Pöder am 3.4.2013);
165. **mozione n. 614/13:** Ponte generazionale (presentata dal cons. Pöder il 3.4.2013);
166. **Beschlussantrag Nr. 615/13:** Bewerbung Tirols als Kulturhauptstadt 2019 (eingebracht von den Abg.en Knoll und Klotz am 3.4.2013);
166. **mozione n. 615/13:** Candidatura del Tirolo a capitale della cultura 2019 (presentata dai cons. Knoll e Klotz il 3.4.2013);
167. **Beschlussantrag Nr. 617/13:** Die Stadt Bozen braucht den vierspurigen Ausbau der Eisackuferstraße und die Variante der SS 12 (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
167. **mozione n. 617/13:** La Città di Bolzano ha bisogno del raddoppio dell'arginale e della variante della SS 12 (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
168. **Beschlussantrag Nr. 618/13:** Roma und Sinti sollen in eigenen Siedlungen und nicht in Volkswohnungen untergebracht werden (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
168. **mozione n. 618/13:** I nomadi vanno ospitati nei campi Rom e Sinti e non alloggiati nelle case popolari (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
169. **Beschlussantrag Nr. 619/13:** Einführung, zum Schutz der Verbraucher, einer Gemeindebestätigung über die Ehrlichkeit der Einzelhändler (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
169. **mozione n. 619/13:** Istituzione, a protezione dei consumatori, di una certificazione comunale che attesti l'onestà degli esercenti le attività di commercio al minuto (presentata dal

cons. Seppi il 9.4.2013);

170. Beschlussantrag Nr. 621/13: Sofortige Einhaltung des geltenden Gesetzes über das Aufhängen des Kreuzes in den Schulklassen (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
170. mozione n. 621/13: Deve essere preteso l'immediato rispetto della legge in vigore che prevede la presenza dei crocifissi all'interno di ogni aula scolastica (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
171. Beschlussantrag Nr. 623/13: Verkehrswege und Parkplätze für die Arbeiter der Industriezone (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
171. mozione n. 623/13: Viabilità e parcheggi per gli operai della zona industriale (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
172. Beschlussantrag Nr. 624/13: Inakzeptable Vorgehensweise von Equitalia bei der Eintreibung von Forderungen. Es bedarf eines gerechten und kultivierten Systems! (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
172. mozione n. 624/13: Equitalia procede nella riscossione dei crediti con una metodologia inaccettabile. Bisogna imporre sistemi più equi e civili! (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
173. Beschlussantrag Nr. 625/13: Die eine Million Euro an öffentlichen Geldern, die für die Bewerbung Bozens als Kulturhauptstadt ausgegeben wurde, ist nach dem Rückzieher Venedigs der öffentlichen Hand zurückzuerstatten! (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
173. mozione n. 625/13: Un milione di euro di pubblico denaro spesi per Bolzano Capitale della Cultura, dopo il ritiro di Venezia dall'iniziativa, vanno rimborsati alle casse pubbliche! (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
174. Beschlussantrag Nr. 626/13: Eine größere Anzahl an Wohnungen des Wohnbauinstitutes als bisher vorgesehen soll zum Kauf angeboten werden und die Verkaufspreise sollen den wahren finanziellen Möglichkeiten der am Kauf interessierten Mieter entsprechen (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
174. mozione n. 626/13: Le case popolari devono essere cedute in vendita in numero maggiore a quello attualmente previsto e con prezzi che tengano presenti le reali possibilità economiche degli inquilini interessati all'acquisto (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
175. Beschlussantrag Nr. 627/13: Die Wahrung der Rechte von Menschen mit Behinderung und die Erfüllung ihrer rechtmäßigen Erwartungen sind in einer zivilisierten Gesellschaft unerlässlich (eingebracht vom Abg. Seppi am 9.4.2013);
175. mozione n. 627/13: Il rispetto dei diritti dei disabili e la realizzazione delle loro legittime aspettative sono fondamentali in una società civile (presentata dal cons. Seppi il 9.4.2013);
176. Beschlussantrag Nr. 630/13: Horrende Wohnungspreise: Die Kriterien für die Berechnung der Fläche einer Wohnung müssen per Gesetz festgelegt werden. Die unübersichtliche Marktsituation könnte zu Schwindeleien führen, die derzeit nicht geahndet werden können (eingebracht vom Abg. Seppi am 15.4.2013);
176. mozione n. 630/13: Prezzi delle case alle stelle. E' necessario definire legislativamente i parametri per il calcolo della superficie di un immobile ad uso abitativo. Troppa la strumentale confusione sul mercato che consentirebbe truffe allo stato impunibili (presentata dal cons. Seppi il 15.4.2013);
177. Beschlussantrag Nr. 631/13: Schließung des Bozner Gefängnisses und Verlegung der Häftlinge wegen der prekären hygienischen Bedingungen (eingebracht von der Abg. Artioli am 15.4.2013);
177. mozione n. 631/13: Chiusura del carcere di Bolzano e trasferimento dei detenuti a causa di precarie condizioni igieniche (presentata dalla cons. Artioli il 15.4.2013);

178. Beschlussantrag Nr. 632/13: Errichtung von Mobilfunkantennen (eingebracht vom Abg. Vezzali am 17.4.2013);
179. Beschlussantrag Nr. 633/13: Gemeindefinanzierung (eingebracht vom Abg. Vezzali am 17.4.2013);
180. Beschlussantrag Nr. 634/13: Pilze sammeln in Südtirol (eingebracht von der Abg. Artioli am 19.4.2013);
181. Beschlussantrag Nr. 636/13: Zweisprachigkeitsnachweis soll zusammen mit dem Maturadiplom und/oder dem Abschlusszeugnis der Mittelschule ausgestellt werden (eingebracht vom Abg. Seppi am 22.4.2013);
182. Beschlussantrag Nr. 637/13: Einige Bestimmungen des Autonomiestatuts sehen im Widerspruch zur Verfassung und zu Artikel 48 des EWG-Vertrags über die Freizügigkeit der Arbeitnehmer innerhalb der Europäischen Gemeinschaft (eingebracht vom Abg. Seppi am 22.4.2013);
183. Beschlussantrag Nr. 638/13: Ausübung des aktiven und passiven Wahlrechts bei Gemeinderatswahlen in Südtirol (eingebracht vom Abg. Seppi am 22.4.2013);
184. Beschlussantrag Nr. 639/13: Anerkennung des Selbstbestimmungsrechts im EU-Recht (eingebracht von den Abg.en Knoll und Klotz am 23.4.2013);
185. Beschlussantrag Nr. 640/13: Für das giftige Uran im Trinkwasser hat Südtirol keinen Grenzwert!!! (eingebracht von der Abg. Artioli am 24.4.2013)
186. Beschlussantrag Nr. 641/13: Mieten des Wohnbauinstituts (WOBI) – Einkommen von Jugendlichen unter 28 Jahren von der Mietberechnung ausnehmen (eingebracht von den Abg.en Leitner, Tinkhauser, Egger, Mair und Stocker Sigmar am 8.5.2013);
187. Landesgesetzentwurf Nr. 154/12: Gleichstellung der Sprachen bei der Kennzeichnung von Konsumprodukten für den Endverbraucher oder Anwender (vorgelegt vom Abg. Pöder);
178. mozione n. 632/13: Predisposizione antenne telefoniche (presentata dal cons. Vezzali il 17.4.2013);
179. mozione n. 633/13: Finanziamento ai comuni (presentata dal cons. Vezzali il 17.4.2013);
180. mozione n. 634/13: Raccolte funghi in provincia di Bolzano (presentata dalla cons. Artioli il 19.4.2013);
181. mozione n. 636/13: Patentini di bilinguismo: deve essere assegnato con il diploma e/o con la licenza di scuola media (presentata dal cons. Seppi il 22.4.2013);
182. mozione n. 637/13: Alcune norme dello Statuto di autonomia non rispettano la Costituzione italiana e l'art. 48 del Trattato CEE che assicura la libera circolazione dei lavoratori all'interno della Comunità Europea (presentata dal cons. Seppi il 22.4.2013);
183. mozione n. 638/13: Esercizio del diritto di elettorato attivo e passivo relativo ai Consigli comunali nella provincia di Bolzano (presentata dal cons. Seppi il 22.4.2013);
184. mozione n. 639/13: Il diritto all'autodeterminazione formalmente riconosciuto all'interno del diritto comunitario (presentata dai conss. Knoll e Klotz il 23.4.2013)
185. mozione n. 640/13: In Alto Adige non sono previsti valori soglia per l'uranio – altamente tossico – nell'acqua potabile!!! (presentata dalla cons. Artioli il 24.4.2013)
186. mozione n. 641/13: Affitti dell'Istituto per l'edilizia sociale (IPES) – non si consideri il reddito dei e delle giovani sotto i 28 anni (presentata dai conss. Leitner, Tinkhauser, Egger, Mair e Stocker Sigmar l'8.5.2013);
187. disegno di legge provinciale n. 154/12: Parificazione delle lingue nell'etichettatura di prodotti destinati al consumatore o all'utente finale (presentato dal cons. Pöder);

188. Beschlussantrag Nr. 642/13: Gefährliche Richtlinien des Landes Südtirol für die Ausbringung von Pflanzenschutzmitteln in der Landwirtschaft: eine Gefahr für die Gesundheit der Menschen, die Umwelt und den biologischen Anbau (eingebracht von der Abg. Artioli am 14.5.2013);
189. Beschlussantrag Nr. 646/13: Lohnstreifen online – Rundschreiben Nr. 2 vom 31.01.2013 (eingebracht von der Abg. Artioli am 23.5.2013);
190. Beschlussantrag Nr. 648/13: Aussetzung des Zweisprachigkeitsnachweises (eingebracht vom Abg. Minniti am 27.5.2013);
191. Beschlussantrag Nr. 651/13: Befreiung der Einkommen bis 35.000 Euro vom Irpef-Zuschlag des Landes (eingebracht vom Abg. Pöder am 31.5.2013);
192. Beschlussantrag Nr. 653/13: Brixner Krankenhaus ohne Kardiologen und Nephrologen (eingebracht vom Abg. Seppi am 3.6.2013);
193. Beschlussantrag Nr. 655/13: Lohndumping im Sozialbereich - Pflegehelfer - Sozialarbeiter (eingebracht von den Abg.en Leitner, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 4.6.2013);
194. Beschlussantrag Nr. 657/13: Minderheitenschutz in der EU und Internationale Konventionen (eingebracht von der Abg. Martha Stocker am 10.6.2013);
195. Beschlussantrag Nr. 661/13: Die Rettung der Bienen: Leitners Beschlussantrag über ein Pestizid-Verbot ist zwar löblich, reicht aber nicht! (eingebracht von der Abg. Artioli am 14.6.2013);
196. Beschlussantrag Nr. 662/13: Marling: Bestehende Starkstromleitungen unterirdisch verlegen! (eingebracht von den Abg.en Tinkhauser, Leitner, Mair und Stocker Sigmar am 19.6.2013);
197. Beschlussantrag Nr. 663/13: Landeskindergeld (eingebracht vom Abg. Egger am 21.6.2013);
198. Beschlussantrag Nr. 664/13: Aufrechterhaltung der Bahnverbindung Innsbruck - Lienz (eingebracht von den Abg.en Knoll und Klotz am
188. mozione n. 642/13: Pericoloso le linee guida della Provincia di Bolzano sulla distribuzione dei pesticidi in agricoltura: a rischio la salute umana, l'ambiente e le coltivazioni biologiche (presentata dalla cons. Artioli il 14.5.2013);
189. mozione n. 646/13: Cedolino stipendio on-line - Circolare n. 2 del 31.1.2013 (presentata dalla cons. Artioli il 23.5.2013);
190. mozione n. 648/13: Sospensione del patentino di bilinguismo (presentata dal cons. Minniti il 27.5.2013);
191. mozione n. 651/13: Esenzione dal pagamento dell'addizionale provinciale IRPEF per i redditi (presentata dal cons. Pöder il 31.5.2013);
192. mozione n. 653/13: Bressanone senza cardiologo e nefrologo in servizio all'ospedale (presentata dal cons. Seppi il 3.6.2013);
193. mozione n. 655/13: Dumping salariale nell'ambito del sociale – operatori socio-sanitari – operatori sociali (presentata dai conss. Leitner, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 4.6.2013);
194. mozione n. 657/13: La tutela delle minoranze nell'UE e le convenzioni internazionali (presentata dalla cons. Martha Stocker il 10.6.2013);
195. mozione n. 661/13: Salvare le api: bene la mozione Leitner per proibire i pesticidi dannosi, ma non basta! (presentata dalla cons. Artioli il 14.6.2013);
196. mozione n. 662/13: interrare i cavi dell'alta tensione! (presentata dai conss. Tinkhauser, Leitner, Mair e Stocker Sigmar il 19.6.2013);
197. mozione n. 663/13: Assegno provinciale al nucleo familiare (presentata dal cons. Egger il 21.6.2013);
198. mozione n. 664/13: Manteniamo il collegamento ferroviario Innsbruck - Lienz (presentata dai conss. Knoll e Klotz il 24.6.2013);

24.6.2013);

199. Beschlussantrag Nr. 666/13: Im Landeshaushalt 2014 sind ausreichende Mittel für das Pflegegeld vorzusehen (eingebracht vom Abg. Egger am 27.6.2013);
200. Beschlussantrag Nr. 667/13: Manager in Landesgesellschaften - Deckelung für Verträge der Bezüge notwendig! Auch Gehälter von Verbandsfunktionären veröffentlichen (eingebracht von den Abg.en Leitner, Mair, Stocker Sigmar und Tinkhauser am 2.7.2013);
201. Beschlussantrag Nr. 668/13: Reduzierung der Anzahl wie auch der Bezahlung von Überstunden an die Führungskräfte (eingebracht von der Abg. Artioli am 4.7.2013);
202. Landesgesetzentwurf Nr. 175/13: „Änderung des Landesgesetzes vom 14. März 2003, Nr. 4“ (vorgelegt von der Abg. Artioli);
203. Beschlussantrag Nr. 670/13: Kostenloser Parkplatz u.a.: Wieso die Landesregierung ja und die gewöhnlichen Arbeitnehmer nicht? (eingebracht von der Abg. Artioli am 8.8.2013);
204. Beschlussantrag Nr. 672/13: Reform des Statuts (eingebracht vom Abg. Urzi am 13.8.2013);
205. Landesgesetzentwurf Nr. 170/13: „Befreiung aller Einkommen bis 35.000 Euro vom Irpef-Zuschlag des Landes“ (vorgelegt vom Abg. Pöder).
199. mozione n. 666/13: Il bilancio provinciale 2014 deve prevedere risorse sufficienti per l'assegno di cura per la non autosufficienza (presentata dal cons. Egger il 27.6.2013);
200. mozione n. 667/13: Tetto massimo per i compensi dei dirigenti di società provinciali - pubblicare anche gli stipendi dei funzionari di associazioni (presentata dai cons. Leitner, Mair, Stocker Sigmar e Tinkhauser il 2.7.2013);
201. mozione n. 668/13: Ridurre il numero di straordinari dei dirigenti e le relative retribuzioni (presentata dalla cons. Artioli il 4.7.2013);
202. disegno di legge provinciale n. 175/13: “Modifica della legge provinciale n. 4 del 14/3/2003” (presentato dalla cons. Artioli);
203. mozione n. 670/13: Parcheggio gratis e altro: perchè all'assessore sì e al comune lavoratore no? (presentata dalla cons. Artioli l'8.8.2013);
204. mozione n. 672/13: Riforma dello Statuto (presentata dal cons. Urzi il 13.8.2013);
205. disegno di legge provinciale n. 170/13: “Esenzione dal pagamento dell'addizionale provinciale IRPEF per tutti i redditi fino a 35.000 euro” (presentato dal cons. Pöder).